



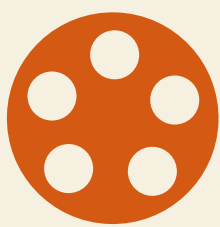
MIÉRCOLES DE CINE

CICLO DE CINE RURALIDADES INMATERIALES

Películas recomendadas para todos los públicos

MIÉRCOLES 13, 20 Y 27 DE AGOSTO// 7:00 PM.
CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA

Dos documentales y dramas nos invitan a recorrer la España y El Salvador rurales y a reflexionar sobre sus formas de vida como parte esencial del patrimonio cultural inmaterial y de la memoria colectiva. Una oportunidad para iluminar tradiciones que han perdurado en el tiempo, que se han transformado, que están próximas a extinguirse o que ya lo hicieron, pero que nos siguen interpelando en este momento, a pesar de las amenazas a la disolución de las identidades culturales.

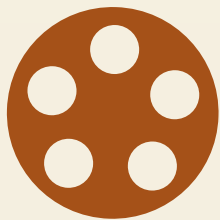


MIÉRCOLES 13
Cristina García Rodero, la mirada oculta
De Carlota Nelson, 70', España, 2023
+ **CONVERSATORIO ONLINE**
con directora Carlota Nelson



MIÉRCOLES 20
Tasio

De Montxo Armendáriz, 80', España, 1984



MIÉRCOLES 27

El tigre y el venado
De Sergio Sibrián, 46', El Salvador, 2013
+ **CONVERSATORIO PRESENCIAL**
con el director Sergio Sibrián

INSTALACIÓN ARTÍSTICA



MI SOLO PENSAMIENTO

Con Abigail Reyes y Renato Mira

Producción//
DEL 11 AL 14 DE AGOSTO

Inauguración//
JUEVES 21// 7:00 PM.
CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA

Con la correspondencia recibida de la convocatoria *Mi solo pensamiento*, la artista Abigail Reyes junto a Renato Mira construyen en el Centro Cultural de España un mural que conmemora la vida y el compromiso de monseñor Romero por los derechos humanos.

RESIDENCIA ARTÍSTICA



Con Lauristely Peña (República Dominicana)

DEL 15 AL 30 DE AGOSTO
CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA

En el marco de la convocatoria AfrOeste, El Salvador recibe a la escritora dominicana Lauristely Peña Soriano, quien participará de encuentros, talleres, lecturas y pláticas en diversos espacios culturales del país. El programa busca sensibilizar y visibilizar la herencia afro y a la vez la necesidad de apreciar y aceptar las diversidades que nos identifican y aportan valor. En el marco de la conmemoración del 29 de agosto, Día Nacional de la Afrodescendencia Salvadoreña, y del 31 de agosto, Día Internacional de las Personas Afrodescendientes

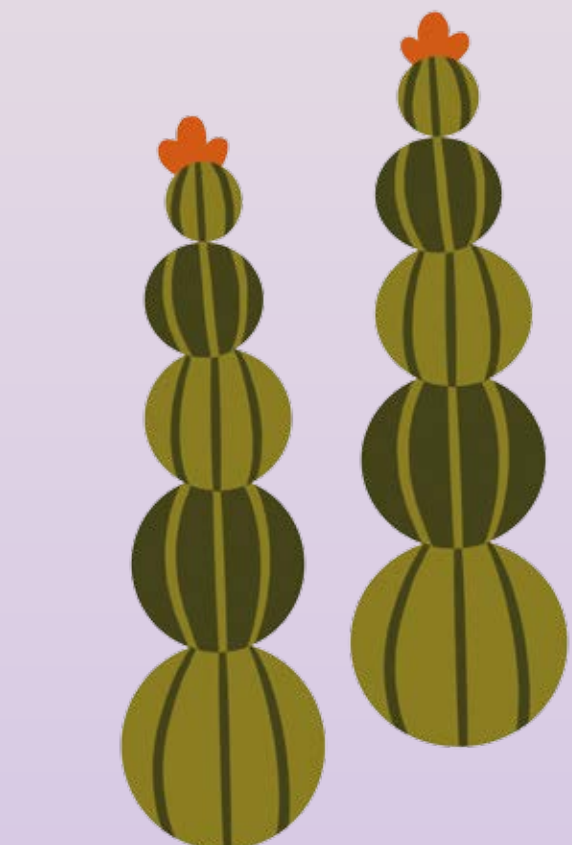


CONCIERTO A2 BANDAS



YOUNG SHIVA+ GIDORA
VIERNES 29// 7:00 PM.
CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA

La cultura hiphopera del rapero Young Shiva se encuentra con el metal progresivo de Gidora en la fusión A2Bandas de agosto.



EXPOSICIÓN



Artistas// Daisy Margarita, Denisse Griselda Reyes, Erick Benítez, John Rivas y Studio Lenca

ABIERTA HASTA EL 29 DE AGOSTO
CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA
Curaduría// Antonio Romero



ACTIVIDADES PARALELAS
VISITA GUIADA COYOTE
JUEVES 21// 10:00 AM.

Esta exposición se enraíza en la relación conflictiva con el concepto de país. Y, con este punto de partida, transita entre la utopía y el territorio para caminar hacia la reconstrucción identitaria desde la memoria y las historias contadas. Las obras de este grupo de artistas, migrantes y nacidos en otros países, abordan la relación de semejanza que se reafirma en la distancia y la cercanía a la vez porque, como herida abierta, se relame y reinventa y, así, aporta cambios sustanciales a la mirada del territorio y a la reconfiguración de sus sombras.

CONVOCATORIA | QUINTA EDICIÓN// 2025 – 2026

{QUINTA EDICIÓN// DESPLAZAMIENTO}

INVERNADERO
ARTE — POLÍTICA — EXPERIMENTO

Recepción de propuestas hasta el 30 de agosto
Bases de participación en www.ccesv.org

Convocatoria dirigida a artistas para formar parte de la quinta edición de Invernadero, un espacio de creación colectiva y experimental que promueve el arte situado. Un lugar para la activación de reflexiones en torno al concepto: desplazamiento.



CONVOCATORIAS

MI LIBRO ME ALIMENTA// EL OSO QUE LEÍA NIÑOS

de Gonzalo Moure (Editorial SM)

SÁBADO 2 DE AGOSTO// 9:00 AM// CCESV
Inscripción del 31 de julio en www.ccesv.org

TALLER FAMILIAR RISA Y JUEGO
SÁBADOS 16, 23 Y 30 DE AGOSTO// 9:00 AM.// CCESV

Guillermo Alemán, *Bombón el payaso*, facilita este espacio en el que la risa y el juego se revelan como herramientas para fortalecer las relaciones familiares con niñas y niños de 6 a 12 años.
Inscripción hasta el 13 de agosto en www.ccesv.org

En el marco de AFROESTE
LABORATORIO DE CREACIÓN ESCÉNICA:
IDENTIDAD AFRODESCENDIENTE
26, 27 Y 28 DE AGOSTO// 4 PM. A 6:30 PM.
Inscripción del 11 al 20 de agosto en www.ccesv.org

Un espacio de encuentro entre personas creadoras de distintas disciplinas, — en especial de las artes escénicas— para explorar el trabajo creativo desde una perspectiva afrocentrada.

TALLER ACERCA ECODOC CREACIÓN DE DOCUMENTALES CON ENFOQUE MEDIOAMBIENTAL
DEL 22 AL 30 DE SEPTIEMBRE
DE 8:00 A 12:00// AUDIOVISUALES UCA
En el marco del Festival Ícaro El Salvador 2025, con el cineasta español Antonio Grunfeld.
Inscripción hasta el 14 de septiembre en www.ccesv.org

TALLER DE SENSIBILIZACIÓN. ESCRITURA CREATIVA
DEL 25 AL 27 DE AGOSTO// CCESV
En el marco del Día Internacional del Recuerdo de la Trata de Esclavos y de su Abolición.
Inscripción hasta el 12 de agosto en www.ccesv.org

ACTIVIDADES EN CURSO

TALLER INFANTIL// PRIMERA LLAMADA
SÁBADOS 16, 23 Y 30 DE AGOSTO// CCESV
Taller teatral Chispas! para preparar el montaje de una obra y presentar dos funciones el sábado 27 de septiembre.

MEDIATECA// RUTA AVENTURA LECTORA
HASTA EL 19 DE DICIEMBRE// CCESV
Ocho retos y actividades para experimentar la literatura.

CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA EN EL SALVADOR

agenda
ccesv 2025



Escucha nuestros programas en
<http://laradiotomada.cc/>



– **Ayer te vi en Babilonia//**
Pódcast de libros y discos.

– **Herzio Cultureta//**
En vivo, martes a las 10 am.
Revista cultural con entrevistas e información de las actividades del CCESV.

– **Visita nuestro #LABCCESV//**
Para acceder a artículos, exposiciones virtuales y publicaciones.
<http://www.lab.ccesv.org>

– **Sala de Pueblos Originarios y Afrodescendientes//**
Museo Nacional de Antropología
· **de martes a domingo:**
de 9:00 am. a 5:00 pm.

Ubicada en la segunda planta del MUNA, es un espacio para aprender sobre ambas culturas y su aporte a las expresiones contemporáneas a través de piezas históricas, arqueológicas, etnográficas, musicales, plásticas y audiovisuales.

Centro Cultural de España
Calle La Reforma #166
Colonia San Benito, San Salvador
Atención al público
+503 22337300 | info.ccesv@aacid.es
· **de martes a viernes**
de 10:00 am. a 7:00 pm.
· **sábados:** de 9:00 am. a 1:00 pm.
· **lunes:** cerrado

MEDIATECA
· **de martes a viernes**
de 10:00 am. a 6:00 pm.

Síguenos en:
✉ [@CCESV](mailto:info.ccesv@aacid.es)
📱 [@CCE_SV](https://www.ccesv.aacid.es/)
<https://ccesv.aacid.es/>